

Telegraful Român.

Apare Marția, Joia și Sâmbăta

ABONAMENTUL:

Pentru Sibiu pe an 14 cor., 6 luni 7 cor., 3 luni 3 cor. 50 fil.
Pentru monarhie pe an 16 cor., 6 luni 8 cor., 3 luni 4 cor.
Pentru străinătate pe an 24 cor., 6 luni 12 cor., 3 luni 6 cor.

Abonamentele și inserțiunile
să se adreseze Administrației tipogr. arhid., Sibiu, str. Măcelarilor 45.

Corespondențele
să se adreseze Redacției «Telegrafului Român», str. Măcelarilor Nr. 45.
Scrisori nefrancate se refuză. — Articoli nepublicați nu se înapoiază.

INSETIUNILE:

Pentru odată 14 fil., — de douări 24 fil., — de treiuri 30 fil.
rândul cu litere garmond.

Orfelinatul românesc din Sibiu.

— Resunet din afară. —

E de prisos să mai insist, ca să dovedesc lipsa arzătoare de a să înfăptui orfelinatul proiectat, de oarece aceasta o simtește, cel puțin aşa cred, toată suflarea creștinească și românească din patrie. Ci aceea ce voesc prin aceste ſire este, că acum, când ne stă înainte realizarea unui lucru atât de ideal din toate punctele de vedere, și a cărui înfăptuire e legată de voința și stăruința noastră a tuturor, să viu cu o modestă propunere către on. frați preoți români, nădăduind, că prin aceasta voi să răsuț de puțin în ajutorul celor ce voesc, ca pe orice cale să jertfească pentru ajungerea acestui scop mare.

Ideea pe care voesc s' o scot eu la iveau pe calea aceasta, desigur că a preocupat și preocupă și pe alții, dar până acum n'a eșit cu ea nime la lumină într'o formă oarecare. Si fiindcă tocmai acum e timpul cel mai potrivit, m'am decis să pășesc eu cu ea în public.

Nădăduesc, că fiind scopul atât de mare și lipsa atât de arzătoare, oamenii de bine vor trece ușor peste patimile deșerte de cari unii sunt stăpâni, zădănicind realizarea multor lucruri bune și folosite, din simplul motiv, că ideea n'a emanat dela ei.

E vorba de ajutorul ce-l pot da acum băncile noastre românești din patrie.

Sunt sigur, că nu sunt eu cel dintâi, care s'a gândit la lucrul acesta, dar întâziind cu eșirea lui în publicitate își perde încă din actualitate, de oarece în timpul acesta își țin toate băncile adunările lor.

Dacă vom face o mică socoteală, vom eșa la un rezultat de tot îmbucurător pentru scopul nostru. Avem 149 bănci românești, afară de alte însoțiri. Știm, că nu e bancă românească, care din venitul ei să nu jertfească anual pentru scopuri filantropice minimul de cor. 150—200, și știm și aceea, că avem câteva bănci, care jertfesc anual spre scopuri culturale până la zeci de mii.... Dar să rămânem pe lângă constatarea primă. Dacă ar contribui, nu toate cele 149 bănci, ci numai 100, și nu cu câte 150 ori 200 cor. ci numai cu câte 100 cor. anual fiecare din suta de bănci, ar rezulta anual frumoasa sumă de 10,000 cor., și apoi dintre cele 49 bănci rămase dela sută, între cari am socotit și pe cele mai mari bănci românești, fiind tocmai 10 cu capital social de peste $\frac{1}{2}$ milion de coroane, nu exagerez de loc când susțin, că acestea pot contribui anual cu câte cel puțin 1000 cor., rezultând și în felul acesta că 10,000 cor. La un loc deci ajutorul băncilor românești ar fi anual de 20,000 cor. O sumă aceasta, care ar forma o sigură și binesimțită poziție în bugetul orfelinatului proiectat.

Stănd așa lucrul și știind, că a proape nu e bancă românească în al cărui consiliu de administrație ori

în comitetul de supraveghiere să nu fie și preoți, cred că e datorința noastră cea mai sfântă, să venim cu propunerea și să stăruim din toate puterile, ca băncile noastre, în ale căror direcțuni ori comitete de supraveghiere suntem noi, preoți, pe lângă ajutorul dat pentru înființarea fondului neatatabil, să voteze și câte o cuotă anuală din venitul curat al fiecarui an, până atunci, până va exista societatea, având a să face evident faptul acesta și în statutele băncii respective.

Cum ne-am și putea împăca cu conștiința noastră, ca preoți, când am lăsa să treacă acest moment binevenit, fără ca să ne dovedim sentimentul nostru de altruism, care trebuie în primul loc pe noi să ne caracterizeze?!

Nu cred, că vom întâmpina greutăți, de oarece această sumă e atât de modestă față de produsul anual al băncilor noastre românești, încât bărbății conducători și cunoșători ai vieții și stării noastre financiare sunt deplin convinși despre posibilitatea realizării acestei idei.

Am sulevat această idee, punând-o la aprecierea onoraților frați preoți români, în convingerea, că precum la toate jertfele aduse pe altarul bisericii și al neamului preoții au fost printre cei dintâi, aşa și cu aceasta ocazie cred, că ne vom ști achita în chipul cel mai demn de aceasta datorință cardinală față de viitorul neamului nostru românesc.

Nicolae German,
preot român și membru în
direcția unei bănci.¹

Dela comitat. In congregația din 7 Februarie a comitatului Sibiu clubul comitatens român a făcut propunere prin rostul domnului I. de Preda, ca fugarii noștri, Octavian Goga și Dr. Onisifor Ghibu, se fie ștersi din lista membrilor reprezentanței municipale, fiindcă au eșit din față și au trecut peste linia de conduită stabilită pe seama partidului național român din patrie. Prin făptuirile lor și prin atitudinea lor iloială au dat ansa și la proces de lesă maiestate, astăzi încă în cursere. Alegătorii români din cercurile Seliște și Sebeș au condamnat purtarea acestor doi membri, în deplin acord cu conducătorii, și li-au detras mandatul. Comitele suprem Walbaum a făcut observarea, că pentru trădători de patrie nu este loc în adunarea municipală și un conclus, prin care ambii ar fi excluși din congregație, ar fi cea mai grăitoare expresie a sentimentelor. Dar legea nu dă nici o invitație în privința aceasta și legea trebuie respectată chiar și față de trădătorii de patrie. Să ne mărginim deci numai la aceea, că ne exprimăm față de ei cel mai adânc dispreț, cu adăosul, că adunarea municipală nu i mai consideră de vrednic de a fi în viitor membri ai ei. Să luat concluz în acest înțeles.

¹ On. Redacționiile foilor române sunt rugate să reproducă acest resunet, cu deosebire «Revista Economică».

Moartea Mitropolitului Ioan Mețianu.

Doliul presei române.

Ziarul «Drapelul» din Lugoj a parentat astfel pe binemeritatul Arhiepiscop și Mitropolit al bisericii noastre Ioan Mețianu:

In venerabila etate de 88 ani a închis ochii pentru vecie după un morb scurt Arhiepiscopul și mitropolitul Românilor gr. orientali din Transilvania și Ungaria Ioan Mețianu, dupăce a păstorit 17 ani ca Mitropolit și Arhiepiscop și 41 ani ca Arhiepiscop, bătrân de o construcție fizică viguroasă, remas ca martore al altor vremi în zilele noastre de mari prefaceri.

Activitatea lui se întinde înapoi până în vremile renașterei noastre naționale și a luptelor aprige pentru despărțirea hiarhică de Sârbi, a reînființării mitropoliei române și a reintegrării națiunii române din Ardeal în drepturile sale, lupte frumoase, care se concentră în acele vremuri de frumoase nădejdi și generoase aspirații sub flamura desfășurată de providențialul Mare Arhiepiscop Andrei.

Ca protopresbiter al Branului era deja conducător al Românilor din părțile Făgărașului pe la finea anilor 50, când mijea zorii restabilirei constituției și a luat parte ca delegat la conferența națională din 1861 și la congresul națiunii române din 1863.

Fericitul Șaguna găsise în protopresbiterul dela Bran un aderent devotat și colaborator harnic, care astfel s'a înălțat tot mai mult în considerația contemporanilor sei, încât la moartea Marei Arhiepiscopiei a fost încredințat de consistor și congres ca conducător al alegoriei de mitropolit.

Bărbat înzestrat cu un deosebit senz pentru situații, a priceput rostul vremilor, știind totdeauna să se conformeze curentilor ieșiti la suprafață. S'a ferit a lua lupta unde vedea cu certitudine, că va întâmpina greutăți ce nu poate învinge, dar n'a ezitat a exploata toate acele conjuncturi, pe cari le vedea favorabile pentru ajungerea scopului ce-l avea înaintea sa.

In vremuri de tot grele pentru neam și biserică a ajuns vicar și prezent al Consistorului dela Oradea mare la anul 1874 și îndată după un an a fost ales și confirmat Episcop al Aradului, în care calitate a remas până la anul 1899, când votul majoritară congresuale l-a ales de Mitropolit, obșinând și prea înalta aprobație.

O apreciere a activității sale publice este cu neputință fără o analiză amănunțită a vremilor și imprejurărilor prin care a trecut. Mitropolitul Mețianu a ținut totdeauna seamă de acele «vremuri», pe cari nu omul le cārmuește, ci cari cārmuiesc pe om. S'a ferit de ținte imposibil de realizat în situații date și și-a concentrat toate forțele pentru ceeace vedea de posibil. Bărbat cu forme sociale și cunoștință imprejurărilor, a știut totdeauna reprezentă în afară biserică sa, la a cărei constituție ținea cu tenacitatea contemporanului, care știa cu câte greutăți a fost chemată la viață și câte primejdii o amenință. S'a ferit de iluzii și în diferite situații a dat dovadă de un deosebit simț practic. Energetic în executarea voinței sale, chiar adesea nealegător în mijloace, a respectat și voința altora, până la punctul unde putea evita o ciocnire fățușă și păgubitoare intereselor de ordin mai înalt, după cum le concepea.

A înțeles pe deplin importanța decisivă a puterii materiale în lupta pentru realizarea ideilor și de aceea ne întâlnim aproape în fiecare manifestație a sa cu statul stabil, ca atât singuraticii cât și corporații bisericesti să caute a se întări în cele materiale, ca să poată face față vre-

milor grele. Sfat pe care l-a urmat și si-gur cu voință de fier.

Pe urma lui rămâne atât Dieceza Aradului cât și Arhiepiscopia cu considerabile forțe materiale, cari activității lui au a se mulțumi. În privința aceasta nici unul din Arhiepiscopii, cărora a urmat, nu au întăles atât de bine intenționile Marei Șaguna. Arangearea materială a Diecezei Aradului și investirea ei cu instituții capabile a se susține din mijloace proprii, este meritul incontestabil al Arhiepiscopului Mețianu și tot așa și avântul ce l-a luat Arhiepiscopia în cele materiale sub conducerea lui. În ambele dieceze vor vesti încă multă vreme urmașilor instituțiuni frumoase și chiar pompioase numele lui Mețianu.

In cele politice abia vremurile din urmă l-au scos la suprafață, dela restabilirea constituției încoaice, ca exponent al desideratelor de viață proprie națională. Eșuând tratativele contelui Tisza cu reprezentanții partidului național român, tratative, pe cari le urmărea Mitropolitul Mețianu cu deosebită luare amintă și cu înțelegerea omului cu multă experiență practică politică, a adresat după isbuțirea războiului mondial contele Tisza Mitropolitului Mețianu celebră sa scrisoare, prin care credea, că va putea dumeri poporul român enorm de îngrijorat în aceste vremuri de grea cumpăna. Responsul potrivit, dat în termeni diplomatici de Mitropolitul Mețianu la acea scrisoare, va rămânea numai un prețios document al vremiei, ci și o reoglinire sinceră a felului politic al Mitropolitului, salutând de o parte inițiativa contelui Tisza, dar ferindu-se a declara cele puse în vedere de contele Tisza ca suficiente pentru satisfacerea îndreptățitelor desiderate naționale ale poporului român.

Să și înțelegem acțiunea contelui Tisza prin acest răspuns, când ministrul președinte speră, că tocmai prin scrisoarea sa ve putea îndemna pe Arhiepiscop — nu știm acum pentru a căte-oară, — să iee din mâna partidului național român conducerea poporului român. De altfel fericitul Mitropolit în diferite rânduri a făcut tocmai guvernul responsabil pentru reducerea importanței politice a Arhiepiscopilor în viață publică a poporului român. Doar nu se poate aștepta dela ei să se pună în fruntea unei acțiuni de apropiere spre guvern, atunci, când ei, Arhiepiscop și interesele bisericesti proprii reprezentate prin ei, sunt ținta loviturilor politice de guvernament. Ca un fel de satisfacție a făcut mai anii trecuți guvernul propunerea ca cei doi Mitropolitii ai Românilor să fie numiți consilieri intimi. Ceea-ce a și urmat.

Trecerea la cele eterne a Mitropolitului Mețianu s'a întâmplat între cele mai grele imprejurări, când cu îndreptățirea lui grea și imprejurării privete fiecare fiu devotat al neamului și bisericei la cele ce vor avea să fie. Suntem în plin răsboi, deja în a 19-a lună. Activitatea publică stagnază și totă grija este absorbită de răsboi și de consecvențele lui grave. Intre asemenea imprejurări se reclamă dela cei competenți multă prudență și o înțeleaptă orientare, precum și o lăpădere de toate interesele personale și locale, pentru a putea trece cu bine peste complinirea importanței loc devenit vacanță.

Astăzi însă dedicăm întreaga noastră luceafăr amintea asupra celui stins, de al cărui nume se leagă o importantă epocă a frâmantărilor noastre pentru lumină și libertate.

Odihnească în pace!

*
Ziarul «Unirea» din Blaj scrie următoarele:

In anul al 41-lea al arhiepiscopiei, Mitropolitul Ioan Mețianu a repausat în 3 Februarie, la vîrstă frumoasă a patriarhilor.

Viața lui e o strălucită doavadă, cum, din rândul preoților dela sate, se poate ridica cineva; urcând treaptă de treaptă

scările măririi, până la cel mai înalt stăl al ierarhiei bisericești.

Fostul protopop al Branului, mai apoi vicar episcopal al Orăzii-mari, e ales episcop la Arad, consacrat în Sibiu, prin Mitropolitul Miron Romanul, având cooperatoria episcopalui de Caransebeș, Ioan Popasu.

Fostul protopop dela sate, să dovește vrednic de toate dignitatele, ce le-a ocupat, și stadiul actual, deosebit de înfloritor al bisericii românești neunite, este în cele din urmă decenii strâns legat de numele Lui.

Cu o rară pătrundere a situației, a știut să aleagă nouă cai de progres a bisericii sale, angajând toate forțele de muncă, în direcțiile cele mai necesare.

El care văzuse și alte vânturi, n'a sucombat niciodată, sub povara vitregimii vremilor, fiind pe deplin convins, că puterea de rezistență a bisericii, de sub obâlduria Lui, fiind consolidată în lăuntru, poate să facă față și valurilor, ce vin de afară.

Sub păstorirea Lui, vechile instituții culturale ale bisericii ortodoxe române s'au întărit, augmentându-se cu alte noi.

La sfîrșit Lui, nu putem decât să repetăm scrisul nostru din nrul 36 al «U-nirei», anul trecut, când am luat act de jubileul Lui de 40 ani al arhiepsiei:

«Biserica noastră e cu atât mai recunoștoare Mitropolitului dela Sibiu, că sub întărea lui obâlduire s'au curmat animositatele confesionale, cari atât de mult au paralizat avântul nostru religios, zădărnicind de multeori și o colaborare comună, în chestii culturale și de interes obștesc».

Odihnească în pace!

In «Biserica și Școala» din Arad s'au publicat următoarele:

Biserica ortodoxă română din regatul ungar e în jale. Joi la orele 5 d. a. a trecut la cele eterne personalitatea patriarhală a arhiepscopului și mitropolitului nostru Ioan Mețianu. Ne închinăm înaintea grației dumnezezești, care ni-l-a dat spre întărirea bisericii, și ne supunem voinței ce ni-l-a luat când era mai mare lipsă de a avea păstor.

Din preot de mir l-au ridicat calitatele lui extraordinare la cea mai înaltă treaptă a preoției și i-a dat toiaugul ocăruii sufletești a Românilor ortodoxi din regatul ungar.

Agerimea minții, energia de oțel și farmecul exteriorului, au fost calitatele ce i-au dat puterea creatoare.

Pe noi ne atinge îndoio de dureos perderea, căci noi n'am pierdut numai pe Mitropolitul nostru, ci pe acela care 24 de ani ne-a fost episcop, în vîrstă când era în plina putere a forțelor sale spirituale și fizice, din cari au izvorât creațiile lui mari: seminarul diecezan, tipografia diecezană, fondul preoțesc și întreg complexul instituțiunilor pe care astăzi se zidește mai departe propășirea diecezei.

Eram pregătiți la acest sfârșit, căci vîrstă patriarhală de 88 ani i-a slabit puterile și se aștepta în tot momentul succumbarea. Cu toate aceste, moartea lui a produs o sguduire în suflete, cum rar se mai întâmplă. S'au renout amintirile personale, s'au mișcat sentimentul de recunoștință pentru ce a făcut bine și toți simțesc înalta datorie de a-i da tributul onorurilor ce se dau oamenilor mari.

Cu inimă smertă ne rugăm la morântul arhiepscopului și mitropolitului nostru. Punem pe acel morânt cununa recunoștinței acestei foi de el întemeiată, ca îndrumător al preoțimiei și învățătorimei noastre. Ne împreună în durere cu toată suflarea din mitropolia ortodoxă română.

In «Foia Diecezană» s'au scris următoarele:

Firul telegrafic aduse Vineri dimineața vestea tristă despre încrezarea din viață a Inalt Preașfîntului Mitropolit al bisericii noastre Ioan Mețianu.

Credincioșii noștri erau pregătiți la acest desnodământ al boalei ce cuprinsese pe Inaltul Pacient. Totuș, în împrejurările grele de acum, fiecare nădăduia, că ilustrul Cap al bisericii noastre va fi jinut în viață, ca cu multele experiențe și tactul său să îndrumă și sfătuască lucrările ce aveau să hotărască viitorul bisericii și neamului nostru.

Providență însă altfel a voit.

Am pierdut un mare arhier.

Un popor întreg deplâng pe un fiu vrednic al său, care peste o jumătate de veac a fost anteluptătorul, sfătuitorul și îndrumătorul în cele mai grele împrejurări, nu numai ca protopop în Zernești, ci și ca episcop al Aradului, apoi Mitropolit al tuturor Românilor ortodocși din Ungaria și Transilvania.

E rar cazul, ca cineva să ajungă a fi în fruntea bisericii peste 40 de ani. În Domnul fericitul s'a învrednicit de acest dar al Dumnezei și în semn de recunoștință pentru acest dar totdeauna a păzit legea părinților săi.

Acum îl aşteaptă dreapta răsplătită a Judecătorului suprem.

Mitropolitul Ioan înfățișându-se va răspunde: Lupta bună am luptat, credința am păzit — acum drept Judecătorul — învrednicește-mă de cununa dreptății celorce pururea se veselesc în nemijlocita apropiere. Fă mă să intru în bucuria Ta, Stăpâne!

In veci pomenirea marelui Athiereu!

Ziarul «Foia Poporului Român» a publicat din acest trist prilej următoarele:

Rând pe rând ni se duc cei mai de frunte, cei mai probați conducători ai bisericii noastre naționale. În cursul unei singure luni, am avut de deplâns moartea episcopalui Gherlei, dr. Vasile Hossu, moartea arhimandritului Augustin Hamsea, — și aseară, Vineri, o telegramă din Sibiu ne-a adus vestea zguduitoare, că Mitropolitul Mețianu a murit în seara.

In Mitropolitul Mețianu am pierdut reprezentantul cel mai demn și mai cu autoritate al bisericei noastre ortodoxe naționale. Dela Andrei Șaguna românișmul din această patrie n'a avut un Mitropolit de o individualitate mai remarcabilă, un reorganizator mai energetic și mai chibzuitor al bisericei naționale, ca Mitropolitul Ioan Mețianu.

Lucrând în spiritul, marelui său predecesor, Andrei Șaguna, Mitropolitul Mețianu a făcut tot ce i-a stat în putință pentru întărirea, prosperarea și înflorirea bisericei noastre naționale.

Ajuns în fruntea bisericei răsăritești ortodoxe române în Ungaria, Mitropolitul Mețianu a veghiat pururea, ca drepturile bisericii noastre strămoșești să nu fie știrbite, ca biserica, acest sublim adăpost al poporului român să și păstreze autonomia și independența ei, ferită de presiuni și patimi politice.

Când miniștrii dela resortul cultelor și instrucțiunei publică, ca Berzeviczy și contele Apponyi au căutat prin legi școlare șoviniste să lovească în autonomia confesională, și se maghiarizeze școlile poporale românești, — Mitropolitul Mețianu și-a ridicat bărbătește cuvântul de protestare, și chiar în interesul înțelegerii frățești între diferitele neamuri și confesiuni conlocuitoare în Ungaria a cerut miniștrilor să renunțe la legile lor șoviniste cu tendință de maghiarizare...

Mitropolitul Mețianu s'a năzuit totdeauna să arate cărmuitarilor Ungariei, că autonomiile confesionale nu au slabit, ci au întărit patria, că conducătorii bisericii române doresc, ca buna înțâlegere frățească să fie stabilită și asigurată între diferitele popoare ale țării. De aceea Mitropolitul Mețianu s'a și declarat gata să dea tot concursul său prim ministrului, contelui Tisza, în rezolvarea problemei naționalităților, dacă acesta voiește întrădevăr «să îmbrace țara în haina iubirii frățești între popoare»...

Si acum Mitropolitul Mețianu moare în momente din cele mai agitate pentru țara, neamul și biserica noastră, — fără să-i fi dat să vadă cu ochii ce prefaceri mari va aduce răsboiul pentru nația și biserica românească, al căror mare păstor a fost...

Răsboiul.

După știrea dată de un ziar mare englez, împărtita înțâlegere se pregătește pentru o mare ofensivă, care va fi începută în luna Maiu la toate fronturile. În scopul stabilirii planului se va ținea în curând o conferință în Paris.

Dela frontul răsăritean nu ni se comunică pentru astăzi nimic deosebit. În Albania se dau lupte la Durazzo, unde dușmanul e sprijinit și de flota italiană, care stă gata se imbarce trupele italiene, dacă vor fi bătute, ceea ce se va întâmpla cu siguranță matematică.

La frontul italian e foc de artillerie pe întreaga linie. Pe unele locuri lupte cu granate de mână și cu bombe. Atacurile Italianilor se termină și acum, ca totdeauna, numai cu pierderi mari pentru ei.

Aeroplanele noastre au întreprins mai multe escursiuni bravuroase. Au aruncat cu strălucit succes bombe asupra mai multor orașe din Italia, făcând mari stricări.

La frontul dela apus atât Englezii, cât și Francezii, au atacat în mai multe rânduri pe Nemți, dar au fost totdeauna respinși cu perderi însemnate. Dela Constantinopol vin știri despre însemnate succese ale trupelor turcești, la toate fronturile. Englezii au avut perderi mari.

Condolențe.

La veneratul consistor arhidicezan au mai sosit următoarele scrisori și telegramă de condolență, din prilejul morții Arhiepscopului și Mitropolitului Ioan Mețianu.

Strigoniu, 9 Februarie. Imi esprim adâncă și cea mai sinceră condolență în fața preaveneratului consistor arhidicezan, din prilejul morții Arhiepscopului-Mitropolitului de mare nume și bogat în merite. Cu salutare patriotică: Dr. Csernoch Iános, Cardinal, Primat, Arhiepscop al Strigoniului.

Cașova, 9 Februarie. Din prilejul morții Escelenței Sale, Inaltreasfințitului Domn Arhiepscop și Mitropolit Ioan Mețianu, primească preaveneratul consistor arhidicezan expresiunea plină de stimă a sinceilor mele condolențe. Dr. Tischer-Colbie A. Episcopul Cașoviei.

Neoplanta, 27 Ianuarie v. Subscrisul consistor cu adâncă întristare a luat cunoștință despre trista veste, că Arhiepsatorul bogat în merite și în virtuți arhiești al mitropoliei surorii române din patrie, Escelența Sa, domnul Arhiepscop și Mitropolit Ioan Mețianu, a decedat și astfel din voea necuprinsă cu mintea noastră a bunicului Dumnezeu a ajuns în văduvie și mitropolia soră română. Primească preaveneratul consistor, împreună cu adânc sdrobiții credincioși, sincera participare, isvorată din iubire frățescă, la această mare jale. Consistorul diecezan gr. ort. sărbesc din Beciu: Mitrofan Sevici, Episcop.

Timișoara, 8 Februarie. Din prilejul morții Escelenței Sale, Domnului Ioan Mețianu, consilier intim, Mitropolit bogat în merite al bisericii gr. ort. române din Ungaria și Transilvania, primească preaveneratul consistor expresiunea adâncă mele condolențe. Dr. Georg Letici, Episcop.

Vărșet, 11 Februarie n. Profund atins de moartea Mitropolitului Ioan Mețianu, a arhieșului distins, pe care l'a avut biserică ortodoxă română, a neobositului luptător pentru toate chestiunile bisericești și naționale, a sincerului părinte sufletesc al preoțimii și poporului seu, rugăm pe Dumnezeu, ca se așeze sufletul marelui defunct în lăcașurile raiului, iar mitropolia, clerul și pe credincioșii sei să-i împărtășască de măngăere, în chipul acela, că mulțindu-i cu harul seu nemărginit, se îngăduie a se împlini locul seu cu un urmaș vrednic. Rog veneratul consistor se primească, atât expresiunea condolențelor mele, că și a consistorului din Vărșet. Vărșet 29 Ianuarie (11 Februarie) 1916. Gavril, episcop.

Vatra-Dornei, 10 Februarie. Preaonțatul consistor este cu aceasta din partea mea rugăt, ca din incidentul înțâlerii din viață a mult meritatului Arhiepscop Mitropolit al bisericii ortodoxe române din Ungaria și Transilvania, a Escelenței Sale, Inaltreasfințitului Ioan Mețianu, se primească expresiunea condolenței mele adânc simțite. Dr. Vladimír de Repta, Arhiepscop și Mitropolit gr. ort.

Oradea-mare, 13 Februarie. Dureroasă datorință îmi împlinesc, exprimând preaveneratul consistor condolențele mele sincere pentru marea pierdere suferită de Mitropolia gr. ort. română din Ungaria și Transilvania, precum și de neamul românesc, prin reposarea Escelenței Sale, Inaltreasfințitului Arhiepscop și Mitropolit Ioan Mețianu. Dr. Demetru Radu, Episcop gr. cat. de Oradea-mare.

Budapest, 10 Februarie. Primească preaveneratul consistor sinceră exprimare a devenirei condolențe pentru marele domiu, care a cuprins întreaga biserică soră, în prima linie pe preaveneratul consistor, în urma adormirii în Domnul a Escelenței Sale, Inaltreasfințitului Ioan Mețianu, Arhiepscop și Mitropolit, capul cu mare număr al bisericii gr. ort. române din patrie. Dr. George Zubkovici, Episcop de Buda.

Timișoara, 10 Februarie. Din prilejul morții Escelenței Sale, Inaltreasfințitului Ioan Mețianu, Arhiepscop gr. ort. român în Ungaria, primească veneratul consistor sinceră expresiune a celei mai adânci condolențe. Consistorul diecezan gr. ort. sărbesc din Timișoara: Dr. George Letici, Episcop gr. ort. sărbesc în Timișoara.

Balassagyarmat, 13 Februarie. Esprim cu stimă preaveneratului consistor arhidicezan adânci condolențe pentru perderea adormitului în Domnul, Arhiepscopului și Mitropolitului Ioan Mețianu. Dr. Baltik

Frigyes, episcop evangelic, membru al cărei magnașilor.

Lipsca, 10 Februarie. Umilit susținătorul își permite ca conducătorul institutului pentru limba română din Lipsca și ca amic al poporului român, să și exprime sincerile condolențe pentru moartea Arhiepscopului de mulți ani al bisericii ortodoxe române din Ungaria și consilier de stat al Majestății Sale apostolice Ioan Mețianu. Profesor Dr. Weigand, consilier academic regesc săsesc.

Budapest, 13 Februarie. Primiți călduroase condolențe la doliu cauzat de moartea Arhiepscopului și Mitropolitului Ioan Mețianu. Profesor Dr. Győző, membru al cărei magnașilor.

Si-au mai exprimat condolență: contele Zelenki, medicul Dr. P. Bilasko din Budapest, Stefan Potoran din Budapesta și comuna bisericească Cuveșdia, comitatul Timiș.

Eselența Sa, generalul Nicolae Cena din Mehadia, a condolat prin o scrisoare mai lungă, în care vorbește cu multă recunoștință despre meritele marelui defuncț, a cărui memorie va fi pururea vie în înimă sa. În loc de cunună pe sicriul înaltului defuncț va trimite un dar corespunzător pe seama orfelinatului din Sibiu.

Cernăuți. Colegiul profesoral al facultății de teologie din Cernăuți exprimă cea mai adâncă condolență cu ocazia adormirii în domnul a Arhiepscopului și Mitropolitului Ioan Mețianu. Saghin, decan.

București. Condolențe profunde pentru înțâlerea din viață a marelui Mitropolit Mețianu. Profesor Babes.

Budapest. Primiți cele mai profunde condolențe dela familia Dr. Dumitrescu.

Au mai condolat: protopresbiterul Gherasim Sârb, din Belinți, protopresbiterul Mihai Păcăian, din Bănat-Comloș, prototul militar Ilie Hociotă, afător pe câmpul de răsboi, domnul Dr. Pintér Gábor, inspector regesc de școale în Brașov, domnul Dr. Emil Babeș, avocat în Budapesta, comitetul parohial din Oravița (Banat) și domnul notar public din Arad, Dr. Mülek Lajos, care scrie, că pierdere ireparabilă are biserică română, societatea viață publică și patria, ale cărei interese adormită în Domnul le-a săut aduce cu multă înțâlerciune și cu tact totdeauna în consonanță cu înaltă sa chemare. Amințește apoi, că marele nostru defuncț l-a certat și l-a măngăeat pe vremea când era grav bolnav, ca deputat dietal, atât în Budapesta, că și în Arad, din care motiv are să-i păstreze memoria în cursul întregiei vieți.

„Infrățirea“,

federatia însoțitorilor sășești din Sibiu și importul de porumb.

Tanără federatie a însoțitorilor sășești „Infrățirea“ din Sibiu, la începutul anului trecut, când îl psa de bucate, în special de porumb, în multe din satele noastre era

Această umanitară a federării a tinerut din Martie până în Septembrie 1915, când lipsa de bucate se mai potolise, iar aprovisionarea populației cu cereale a lăsat-o asupra sa exclusiv societatea pe acțiuni „Hadiermény” din Budapesta. În acțiunea ei federărea a avut concursul forurilor noastre administrative, și al Căilor ferate ungare și române.

Merit frumos la buna reușită a acestei întreprinderi creștinești și-a câștigat la locul întâi di Fotin Enescu, directorul general al Casei Centrale, pentru că a pus la dispoziția federării cu o rară generozitate porumbul cu prețul redus și pentru că a protejat și incurajat acțiunea aceasta, dând sprijin federării să învingă multe feluri de piedici. Credem, că pentru aceste nobile fapte atât „Infrățirea”, cât și sătenii noștri și vor păstra o sinceră recunoștință.

Laudă se cuvine și consiliului de administrație al „Infrățirii”, în special președintelui, dlui Dr. V. Stan, profesor seminarial, și dlor N. Iancu, inspector și V. Tordășan exactor cons., cari au desvoltat mult zel și au ostentat din greu, ca să inaugureze activitatea federării „Infrățirea” prin o acțiune vrednică de principiile umanitare, pe care se întemeiază cooperarea.

Crăciunul și Boboteaza în tranșee.

— Corespondență de la front. —

Sunt în tranșee. Fiecare soldat își știe locul și datorină de indeplinit. Cei din serviciu stau la locul de pază, ca să poată obuzea mășările dușmanului, iar cei alături îndeplinește lucrările ce se cer la întărire ca mai bună a pozițiunilor noastre. Așa încă zile după zile și în clipele de repaus ne gădim la luptele, peste cari am adus nu numai armatei noastre vaza de care se bucură, ci și neamului nostru o mândrie, pe care o vor simți și urmării noștri.

În această ocupație militară ne pomnim, că se apropie sărbătoarea Nașterii Domnului! Cate amintiri se leagă de această sărbătoare a păcii pe pământ și întră oamenii de bunăvoie. În voluntari ne rezarcimurile a lor noștri de acasă: părinți noștri, copilași, frați, cari și de astă dată sunt nevoiți să sărbători Crăciunul fară noi. Își postează închipui oricine simțeminte de duioșie, ce ne-au cuprins pe toți. Să serbați sărbătoarea „păcii” încă odată în tranșee, înarmat până la grumăz, față în față cu dușmanul de moarte. Feciorii noștri însă nu și-au uitat de obiceiurile noastre strămoșesti dela Crăciun, ci încă cu zile înainte s-au pregătit cu colinde, ca astfel să îmbucore superiorii și camerazii lor, și să sărbătorim Crăciunul după datina străbună.

O plăcută și înduioșetoare surprindere ne-a pregătit preotul regimentului nostru numărul 64, părintele Traian Petrișor. Acest preot, care atât de bine cunăște pe țărani noștri, n'a putut întreiașă un moment așa de sărbătoresc, ca Crăciunul, fară a ne procura nouă și feciorilor noștri câteva momente plăcute. A instruit cățiva soldați și cu acestia a umblat pe întreg frontal regimentului, cătând colinde la toate despărțimile, ce erau în linia de foc. În tot locul a adresat feciorilor câteva cuvinte de măngăiere și întărire și fletească, urându-le sărbători fericite. Am avut deci câteva clipe plăcute, cari ne-au amintit de Crăciunul din satele noastre.

Poate ironia răsboiu lui a voit, că în această zi de bucurie susținătoare și măngăiere creștinească, să ne fie răpiți de obuzele dușmanului cățiva tovarăși de ai noștri, cari erau ocupati cu scurgerea apei și delăturarea noroiului, ce ajungea până în genunchi de prin tranșee. Astfel părintele Petrișor, după ce ne-a procurat momente de evlavie creștinească, urmând datorinței sale, a trebuit să verse lacrimi de durere susținătoare pe țărâna, ce acopera rămășiile pământă ale tovarășilor noștri dispăruți.

În ziua primă de Crăciun s'a oficiat săfanta Liturghie în o capelă, făcută din ramuri de brad, iar soldații noștri împreună cu soldații dela artilleria ce se află în regiunile regimentului nostru, steteau jur în prejur și cu capetele descopte ascultau evlavioșii sf. slujba și cuvintele respicate, prin cari pă. Petrișor amintea de Nașterea Domnului. Momente plăcute au fost acestea! O alinare a greului, de care e părtășă viața soldatului din front.

Asemenea bucurie am avut și în anul Botezului Domnului, căci părintele Petrișor a știut și de astă dată să își dea seamă despre rolul ce are aici pe campul de luptă. Eram ocupati cu lucrările necesare la întreținerea în bună rânduială a tranșelor, când ne vine sătirea că preotul nostru a venit la noi în tranșee, ca după datina strămoșească să ne boteze cu apă sănătă. Numai că ce a văzut acest mers eu îordanal, își poate închipui binefăcătoarea influență ce a avut asupra soldaților noștri această faptă laudabilă a pă. Petri-

sor. Feciorii cu toată smerenia sărutau sfanta cruce și apoi cu o indeștulire susținătoare și cu inimă usurată primeau stropirea cu apă sănătă. Cuvințele de mulțumire la adresa părintelui Petrișor le rosteau feciorii cu o adevărată iubire fiască, iar la cuvințele de bună vrare ce le rostea la fiecare grup, feciorii răspundeau cu toată sinceritatea, dorind părintelui reințarcerea în deplină sănătate la familia sa.

În ziua Botezului Domnului s'a săvărsit sănătarea apei. Atât în iunie, cât și în ziua aceasta pă. Petrișor și-a știut îndeplinitorină de preot, căci afară în liber a îndeplinit sf. slujbă prescrisă, amintind feciorilor de botezul de sânge, de care să împărtășească regimentul, botez care va rămașe pentru toate împurile mărturie despre viața filor neamului, și cu o dovedă mai multă despre credința tradițională către patru și tron.

Spre completare trebuie să amintesc, că pă. Petrișor știe folosi momentele binevenite pentru a împărtășii frăților învățători folositoare și pentru a împărtășii suflare, ca să poată susține greul zilelor de aici. Din când în când intră în tranșee, cu deosebire după ce se sărbătorește în patru batalioane, și aici se interesează de apropoade de întreagă viață noastră de tranșee. Astfel am învățat a-i iubi și stimă, nu numai că pe un duhovnic, ci ca pe un camarad al nostru, care dorește să împărtășească greul vieții noastre de aici. și noi îi suntem mulțumitori, căci: „Geteiter Schmerz, ist halber Schmerz”.

NOUTĂȚI.

Pentru orfelinatul din Sibiu. Primim informația, că «Banca Agricolă» din București a trimis pe seama orfelinatului din Sibiu frumoasa sumă de 5000 coroane.

Tarul Ferdinand în Viena. Tarul Ferdinand al Bulgariei a fost zilele trecute în Viena, însoțit de ministrul său, de generalisimul armatei bulgare și de alți sfetnici. Scopul călătoriei sale la Viena a fost, să mulțumească Maiestății Sale, Monarhului nostru, în persoană, pentru că a numit mareșal al armatei austro-ungare. În onoarea oaspelei s'a dat masă în Schönbrunn și cu acest prilej s'au rostit toaste, din partea monarhului nostru, și din partea tarului Ferdinand, scoțindu-se la veală, deoarece virtuile și eroizmul armatei bulgare, condusă de un înțelept domnitor, iar din ceea cea altă parte dorință, ca pe urma învingerii finale a puterilor centrale să resară pacea onestă și durabilă, care se rebonifice pe toți pentru uriașele jertfe aduse în marele răsboiu.

Medicii pe câmpul de răsboi. O foaie militară din Viena scrie, că în viitorul cel mai apropiat toți medicii capabili de serviciu militar au să fie duși la serviciu pe câmp de răsboi.

Distinctie. Dl Dr. Aurel Baciu, avocat, sublocotenent în res. la artleria de hovenzi, elitor pe câmpul de luptă, a fost distins cu recunoaștere prealaltă „Sighișoara laudis”.

Tunuri uriașe. Americanii se mândresc, că au construit cele mai uriașe tunuri ce au existat vreodată. Tunurile acestea, care au să apere intrarea canalului dela Panama, bat la o distanță de 33 kilometri. Sunt lungi de 15 metri, grele de 130 de tone; gionțul lor trage 1080 chilograme, calibrul e de 40 centimetri. Canalul este apărat de șapte tunuri uriașe.

† Dumitru Suciu din Vale a răposat în Domnul Sambăta, în 12 Februarie n. 1916, la 7 ore a. m., în etate de 74 ani. Rămășițele sale pământeni s-au așezat spre vecină odihiște Luni în 14 Februarie n. 1916, la 4 ore d. a., în cimitirul bisericii ort. rom. din Vale. Fie-i țărâna ușoară și memoria binecuvântată!

Sfătuirea pantofarilor. Reuniunea industrială din Sibiu a convocat la o consultare pe toți măestrii pantofari și cismari sibieni într-o afacere de mare însemnatate pentru dansii. Consultarea aceasta se ține astăzi, Vineri, în 18 Februarie n. preciz la 7 ore seara în sala de ședințe a comunității.

Scumpirea berei. Cu ziua de 15 Februarie s'a scumpit berea și în capitala țării noastre. Și adeca de heetolitru cu 8 coroane; sticlele mai mari de o jumătate de litru cu 10 fileri; cele mai mici de jumătate de litru cu 8 fileri.

Impărtirea cercurilor administrative. Partea Sârbiei, care se știe în administrație austro-ungară, se împarte în șase cercuri. Reședința lor se găsește în orașele următoare: Belgrad, Šabac, Valjevo, Semendria, Arhanghelovăț și Gorni-Milanovăț.

Să a presimtă sfârșitul. Un g'otă român, Simeon Blaga, bolnav într'un spital de răniți, adus la Cluj, plângă într'una din dimineați cu multă jale în patul unde zăcea. Sî, tinând în mâni o luminare, a strigat celor din jur: „Aprindeți-mi lumină, căci mi se apropie moartea!” — Îngrăjitoarele și medical au izbutit să linistească pe Blaga și să-l măngăie. La amează a prăuzit și a fumat o țigară. Dar seara deodată și-a închis ochii, fără nici o luptă cu moartea, și nu i-a mai deschiș.

Mulțumită. Pe teritorul comitatului Sibiu au adunarea de metale a dat următorul rezultat: aramă roșie 2671 chilograme, aramă galbenă 3391, zinc 1317, plumb 592, cositor 811, stanică 57, nichel 2, aluminiu 7, bronz 51, fier 10. Cu total 8909 chilograme. În urma acestui succes frumos, comitetul suprem și comisarul guvernului, dl Walbaum, și-a exprimat în numele guvernului și al ministrului președintelui deplinea sa recunoște că primari și protopretori pentru acțiunea corect organizată, însărcinându-i tot odată să aducă mulțumită tuturor persoanelor, cari au dovedit zel deosebit în adunarea metalelor pe seama armatei.

Rechiziția parțială a metalelor. Mînistrul pentru apărarea țării a dat următorul ordin: Industriașii și negustorii de metale sănătă obligați să vândă sau să cedeze pentru scopurile răsboiului a treia parte din obiectele ce au în magazine. Astfel de obiecte sănătă: vase, căldări, oale etc. de bronz, nichel, aramă. Asemenea se obligă hotelurile, cafenelele, brutarii, cofetarii și alte întreprinderi de același fel, — cu excepția societăților filantropice, — să vândă sau să cedeze în scopul numit jumătate din obiectele lor da metale numite. Timpul, locul și modalitățile de predare se vor anunța mai târziu. Dar și până stunci obiectele se pot vinde din mană liberă la Centrala de metale, societate pe acțiuni, și la imputernicitii săi. Liste de anunțare pentru negustorii și industriașii se dau și la magistratul sibian.

Mulțumită. Subsemnatul, în numele comitetului parohial gr.-or. român din Rodbaș (protop. Agnita) mulțumesc și pe această cale următorilor donatori, cari au contribuit la „fondul biserică” al parohiei noastre, cu următoarele sume, anume: Văduva Ana Matheo n. Broj din parohia Galati, 200 coroane; Petru Lazar, primar în Galati 100 cor. familia Elena Greco din Calbor 100 cor. și soldatul Ion Muslea jun. de aici 10 coroane. Rodbaș, în 26 Ianuarie 1916. Pretru Cațavieiu, paroh ort. rom.

Legitimății de călătorie.

Pentru familiile persoanelor militare, cu privire la legitimățile de călătorie pe căile ferate austriace, primim următorul comunicat:

Membri apartinători familiilor de ofițeri, funcționari militari etc. (precum și copiii aflați în institute sau ca voluntari de un an, în afară de casa părintească) pot să primească începând cu 1 Martie 1916 legitimății pe cinci ani pentru călătorie cu trenurile căilor ferate austriace de stat, eventual austriace particulare.

Favorul de călătorie în Austria se obține de aici încolo numai prin mijlocirea acestor certificate. Cereri pentru favoruri de călătorie, în anume cazuri singuratică, nu se mai iau în considerare. Numai pentru cătei doi copii, sub zece ani, ai persoanelor militare active, se pot cere ca și până acum favoruri de călătorie cu jumătate de pret.

Pentru legitimățile se plătesc sume de 4 coroane 20 fileri, (2 cor. răscuță, 2 cor. legitimație și 20 fil. porto.) și taxa de timbru necesar (10 coroane în clasa I, 5 cor. în cl. II, și 2 cor. 50 fil. în cl. III). Legitimății se dau pentru oră și care clasă. Toate celelalte drepturi și datorințe ale proprietarului se găsesc tipărite în aceste legitimății.

Taxele se plătesc în numerar. Fotografia, în format „vizită”, are să fie din timpul cel mai nou, purtând subscrîerea persoanei nu în dos, ci în față.

Cerile se întâlnesc până în 20 Februarie 1916 la comandele militare competente.

Grăunte de sămânță.

In urma vremurilor grele prin care trecești și în lipsa de brațele necesare la lucrarea pământului, foarte multe locuri, nefind lăuate după recerintă, nu au putut să sămână în toamnă cu grâu. Astfel a rămas încă mult teritoriu spre a să sămână în primăvară cu spicoase. Întrucât comerțul (negotul) cu bucate peste tot este împiedicat prin dispozitii (orându-el) extraordinare, ministrul r. u. de agricultură să îngrijit ca vânzarea grâului de sămânță totuși să se poată face și în felul acesta economii să și poată procura (cumpără) încă din bună vreme sămânța de trebuință.

Economii lipsiți deci să și înțeleze trebuințele de natură aceasta la primăria comună încă din bună vreme.

Mijlocirea de sămânțe se va face prin organele administrative pe lângă prețurile maximale (cele mai mari), pe cări proprietarii le vor plăti la primirea sămânțelor. De sine înțelese, cări se întâlnescă din vreme, vor primi la timp sămânța, ear nu cu întârzieri.

Atragem deci și pe această cale atențunea (luarea aminte) economilor la dispozițiile sus-amintite și să sfătuim să și înțeleze că mai îngribă cantitățile sămânțelor, cări le lipsesc.

Sibiu, 17 Ianuarie n. 1916.

Comitetul Reuniunii române de agricultură din comitatul Sibiu.

Pant. Luciuța

Victor Tordășanu

secretar.

Teatru.

Sâmbăta, în 19 Februarie: *Cardinalul*, dramă în 4 acte. În rolul prim cu dl Alfred Viebach.

Cărți și reviste.

Krebs Henrik: *Földrajzi eőlkameretek*, Szében-megye és Nagyszeben r. t. várros *Földrajza*. A Szébenvármegyei régióskoák III. osz'ály százára. Nagyszeben. Ára 60 fill. Cartea aceasta este editată de Reuniunea învățătorilor rom. cat. din comitatul Sibiu. În ea să trătescă, după cunoștințele geografice de ordin general, geografia orașului și a comit. Sibiu. Notă nouă a acestui manual didactic, o constituie considerarea împrejurărilor românești. Se vorbește despre comunele noastre, locurile, ocupările lor și se indică și instituțiile bisericești, școlare și culturale. Cele 24 ilustrații cuprind cateaua vederi românești din munți noștri. Numele comunelor se dă în parențe și românește, fapt care se recomandă în atenția autorilor noștri de cărți școlare. Acest manual poate fi studiat de învățătorii nostri din punct de vedere pedagogic și didactic, scoțând din analiza lui învățămintele pe cări el le oferă.

Cartea de Aur. Din valoroasa publicație a domnului T. V. Păcăian, intitulată: «Cartea de Aur, sau luptele politice-naționale ale Românilor de sub coroana ungării», a apărut volumul ultim, al VIII-lea. P. S. Sa, Episcopul Caransebeșului, Dr. Miron E. Cristea, și a exprimat astfel păreala asupra acestei publicații: «E o lucrare monumentală, care va fi mereu consultată în veacurile viitoare de nepoții, cari vor căuta trecutul părinților și al strămoșilor. Vor sorbi din ea, ca din un izvor curat, curaj și răbdare în luptele ce ne vor mai fi rezervate până la deplina mantuire națională a poporului român, menit să mai joace un mare rol, atât cultural, cât și politic

Nr. 30/1916.

(10) 1-3

Concurs.

Pentru ocuparea postului de paroh în parohia **Herapeea magiară** cu filia **Ozd**, din protopresbiteratul Târnava, devenit vacant prin strămutarea parohului de până acum, — se publică concurs cu termen de **30 zile** dela prima apariție în „Telegraful Român”.

Emolumentele împreună cu acest post de paroh sunt cele fasonate în coala B. pentru întregirea deplină dela stat.

Doritorii de a ocupa acest post să-și înalteze cererile instruite cu documentele prescrise de normele în vigoare. — la subsemnatul oficiu protopresbiteral în Cetateadebaltă (Küküllővár), având a se prezenta după cunoștințarea protopresbiterului, cu observarea dispozițiilor din Regulamentul parohial, la biserică în vreo Duminecă sau sărbătoare, spre a cânta, predica, scrie a oficia și cuvânta.

Cetateadebaltă, la 14 Ianuarie 1916.

Oficiul protopresbiteral gr. or. al tractului Târnava, în conțelegeră cu comitetul parohial respectiv.

Nicolae Teodoran
protopresbiter.

Nr. 143/1916.

(18) 1-3

Concurs.

Pentru întregirea parohiei vacante de cl. III. **Sâmbăta inf.**, conform înaltului ordin consistorial dela 12 Ianuarie 1916 Nr. 194 Bis., prin aceasta se publică din oficiu concurs nou cu termin de **30 zile** dela prima apariție în foaia „Telegraful Român”.

Emolumentele împreună cu acest post sunt cele fasonate în coala B. pentru congruă.

Cererile de concurs să se trimită sub semnatul oficiu protopresbiteral în terminul deschis, iar concurenții sunt poftiți a se prezenta în parohie — cu scrisul protopopului — spre a se face cunoșcuți poporului.

Făgăraș, la 23 Ianuarie 1916.

Oficiul protopresbiteral gr. or. român al Făgărașului.

Nicolae Borzea
protohop.

Nr. 144/1916.

(19) 1-3

Concurs.

Pentru întregirea parohiei de cl. III-a **Sâmbăta super apus**, tractul Făgăraș, se publică concurs cu termin de **30 zile** dela prima publicare în „Telegraful Român”.

Emolumentele sunt cele arătate în coala B. și congruă dela stat.

Cererile să se trimită în terminul arătat sub semnatul oficiu protopresbiteral, iar concurenții să se prezinte cu prealabile învîntare a oficiului protopresbiteral în vreo Duminecă sau sărbătoare spre a cânta sau cuvânta.

Făgăraș, la 23 Ianuarie 1916.

Oficiul protopresbiteral gr. or. român al tractului Făgăraș în conțelegeră cu comitetul parohial.

Nicolae Borzea
protohop.

Orez (rizskása) și Cafea!!

Cu Orezul o pătrăm, că nu se mai află, deci acuma îi vine rândul și la Cafea, cu toate că am fost dat alarmă în această foie.

Anglia ne impiedecă importul de Cafea și cu greu mai astăzi, deci nu e mirare că în toată săptămâna se urcă prețul și că va trece de 10 cor. 1 Kgr. devenind Cafa o mânare de lux.

Pe luna Februarie ofer cu prețul de zi:

Nr. 10* Cafea Cuba fină	1 kgr. 6- = 7— K.
14 Cafea Cuba foarte fină	1 kgr. 6·60 = 7·50 K.
15* Cafea Cuba mărgele	1 kgr. 6·60 = 7·50 K.
16 Cafea Cuba specialitate	1 kgr. 7- = 8— K.
21 Cafea lăvă aurie	1 kgr. 6·60 = 7·50 K.
" 106 Cafea Mixtură Victoria	1 kgr. 7- = 8— K.

* Din Nr. 10 și 15 se va aflat puțină deci cu care se pot înlocui!

1 kgr. Tea „Mixtură rusască” 20 coroane.

5 kilograme se spedează francat și văzut prin rambursă poștală!

Afând puțină Cafea și Tea, negustorilor și în România nu mai pot trimite. Grăbit până se mai află și rog a-i aviza și pe cunoșcuți.

Cu toată stima se roagă de sprijin:

F. A. Degan,
comerciant de Cafea și Tea în Fiume.

(Postafiek 163.) 1-10

O calfă

la Librăria arhidicezană din Sibiu află aplicare imediat. Salar după acord. Reflectanții să-și adreseze cererile Comisiunii administrative a tipografiei arhidicezane.

Redactor responsabil Teodor V. Păcăian.

Anunț.

Voileana“ instituit de credit societate pe acțiuni în Voila anunță că începând din 1 Ianuarie 1916 solvește după depunerii sub 10,000 coroane interese de 4% (patru), iară după depunerii de peste 10,000 coroane 5% (cinci). Depunerile statornice se fructifică conform înțelusului între deponeant și institut.

Cu stimă:

„Voileana“,
casă de economii societate
pe acțiuni în Voila.
(12) 3-3

In editura comisiunii administrative a tipografiei arhidicezane a apărut:

Biblia mică

sau

părți alese din sfânta scriptură, testamentul vechi și testamentul nou, cu binecuvântarea Inaltpreasfinției Sale Domnului Ioan Mețianu, arhiepiscop al bisericei ortodoxe române din Transilvania și metropolit al românilor gr. din Ungaria și Transilvania.

Format plăcut 8° pe 272 pagini, cu următorul cuprins: A. Testamentul vechi.

I. Întâia carte a lui Moise. Facerea lumii. Păcatul lui Adam și al Erei. Pedepsa lor. Făgăduința Mesiei. Uciderea de frate a lui Cain. Următorii lui. Vestirea poporului. Facerea corabiei. Popul se înțepă. Potopul se sfărășește. Avraam primește în cortul seu pe fingeri, cari îl făgăduiesc fiul din Sara și se descorepe periera Sodomei. Isav și Iacob. Căsătoria lui Iacob. Iosif din pismă se vinde de frații săi. Iosif prin talcuirea visurilor lui Farson se înalță la cinstea de Voevod. Călătoria lui Iacob în Egipt la fiul său Iosif.

II. A doua carte a lui Moise. Egipt. Nașterea, creșterea, fuga și căsătoria lui Moise. Așezarea micilului Paștilor. Moartea celor întâi născuți, începului eșirii. Sevârsirea eșirii. Perirea egipcenilor în marea roșie. Moise primește sfintele zece porunci ale lui Dumnezeu. Întocmirea meseriașilor. Serberea Sambelei. Tablele legii

III. A treia carte a lui Moise. Levitic. Sfintirea preoților. Tâlcuirea celor zece porunci și a altor legi.

IV. A patra carte a lui Moise. Numeri. Văzul vrea se blasfeme pe Israeliteni. Asina lui vorbește. Legea despre bunurile de moștenire. Iisus Navi se pune în locul lui Moise povățitor poporului.

V. A cincea carte a lui Moise. A doua lege. Repetirea celor zece porunci ale lui Dumnezeu. Moise predă direcțioria sa, și aşază pe Iisus fiul lui Navi în locul său. Moartea lui Moise și ce urmează după aceea.

VI. Cartea lui Iisus Navi. Israel trece cu urme neudate prin Iordan. Cuprinderea și risipirea cetății Ierihonului.

VII. Cartea judecătorilor lui Israel. Vitejia prorocitei Deborei, a lui Varac și a lui Iail. Invigereala lui Gedeon asupra lui Madiam. Vitejia, nunta și găcitura lui Samson.

VIII. Cartea I-a a împăraților. Înălțarea lui Samuil. Moartea lui Eli și a fiilor lui. Ungerea lui Saül de împărat. Lupta lui David cu uriașul Goliat.

IX. Cartea II-a a împăraților. Ungerea lui David de împărat.

X. Cartea III-a a împăraților. Căsătoria, rugăciunea și judecata lui Solomon. Biserica lui Solomon. Ilie ucide pe preotul lui Vaal.

XI. Cartea IV-a a împăraților. Cele cinci minuni ale lui Eliseu. Neemane se curăță de boala.

XII. Cartea lui Iosif. Nenorocirea și răbdarea lui Iosif.

XIII. Pealtirea. Cântarea lui David când a scăpat din mâna lui Saul.

XIV. Pildele lui Solomon. Lauda înțelepciunii în viața omenească. Lauda muierii muncitoare.

XV. Eccliasul lui Solomon. Toate și au vrăea lor. Mijloacele fericirii.

XVI. Eremia. Vedenia despre smochine.

XVII. Daniil. Daniil tâlcuiește visul lui Navuhodonosor. Scăparea din groapa leilor.

XVIII. Prorocul Iona. Chemarea, neascultarea și pedeapsa lui Iona. Rugăciunea lui Iona pentru scăpare.

XIX. Tovie. Rugăciunea bătrânelui Tovie, a Sarei și ascultarea rugăciunii lor. Voia din urmă a lui Tovie și sfatul către fiul său.

XX. Iudita. Iusitul îndemn și bunul sfat al Iuditei către bătrâni poporului. Tăierea capului lui Olifer. Multămîta Iuditei și a poporului ei.

XXI. Cartea înțelepciunii lui Solomon. Rugăciunea către Dumnezeu pentru înțelepcuire.

XXII. Cartea înțelepciunii lui Iisus fiului lui Sirach. Despre ascultarea pruncilor către părinți, și despre adevarata smerenie. Lauda femeilor bune, și multarea celor rele.

XXIII. Cărțile Macaveilor. Despre nedumneirea și tirania lui Antioch. Despre statornicia celor septă frații Macavei și a mamei lor.

B. Testamentul nou.

Năsterea lui Iosan Botezătorul. Bunavestire Năsterea lui Iisus. Intimpinarea Domului. Magii dela răsărit. Fuga la Egipt. Botezul lui Iisus. Isipitirea lui Iisus. Nunta din Cana. Samarineanca la putul lui Iacob. Slăbângoul delă lacul Vitezda. Cuvântarea de pe munte. Invierea lui Iosif din Nain. Invierea ieiului lui Iosif. Schimbarea la față. Vindecarea orbului din naștere. Samarineanul cel indurăt. Cina cea mare. Fiul cel răstăcit. Bogatul și Lazar cel sărac. Vameșul și Fariseul. Zacheiu Vameșul. Filerii văduvei. Pilda Sămănătorului. Invierea lui Lazar. Intrarea în Ierusalim. Cina cea de taină. Iisus în grădina Getsimani. Iisus înaintea Arhierilor. Patimile, răstignirea, moartea, înmormântarea lui Iisus.

Se afilă de vânzare la Librăria arhidicezană, și se vinde legată solid și frumos cu 2 cor. + 20 refii porto.

Revânzătorilor li se dă rabat 15%.

In editura comisiunii administrative a tipografiei arhidicezane, în traducere românească, făcută de dl Teodor V. Păcăian, redactorul „Telegraful Român” a apărut:

Evangelia ca bază a vieții,

celebra lucrare a lui G. S. Petrow, în care carte sunt tratate cu multă putere de convingere temele următoare: *Principiile fundamentale ale civilizației. Educarea voinței în spirit creștinesc. Degenerarea morală. Sublimitatea evangeliu*.

Se afilă în depozit spre vânzare la Librăria arhidicezană din Sibiu. Prețul unui exemplar este 1 cor. 50 fileri plus 5 fileri porto poștal.

Revânzătorilor li se dă 20% rabat.

A apărut în editura comisiunii administrative a tipografiei arhidicezane:

R. Ruiz Amado:**Secretul succesului**

cuvorbi teoretice și practice cu tinerii de 15—20 ani, traducere de Vasile Stan, profesor la seminarul „Andrian”. Cuprins: *Successul și fericirea. Problema succesului. Idei atavice. Zeificarea succesului. Zodia. Periodul fatal. Planul de luptă. Nu fumezi? Încă o țigare?...? Păhărele de beutură. Vorbele obscene. Steagul celor șepte voinici. Timpul e aur. Lectura. Jocurile. Sportul. Prietenii. Cavalerism și Donchisism. Viermele neadormit. Orientari. O putere... Nobleță adăvărată. Inclinarile și destoinicile. Conurența socială. Capitalul celor desmoșteniți. O obiecție și o părere. Chemarea dumnezeiască. Munca. Impărtirea timpului. Statornicia. Impărtește ca să învingeri. Puterea de sus Adaus. Sfaturile unui părinte către fiul său*.

După cum se vede din acest cuprins bogat, **Secretul succesului** este o contribuție însemnată la literatura noastră pentru tineret, astăzi destul de săracă.

Se afilă în depozit spre vânzare la Librăria arhidicezană din Sibiu, exemplarul broșat (280 pagini format 8°) cu 2 coroane.

Revânzătorilor li se dă un rabat de 20%.

Anunț.

S'a redus prețurile cărților:

1. Arhiepiscopul și metropolitul Andrei baron de Saguna, de N. Popea, arhim. și vic. arhiep. arhiepiscopesc, dela 5 cor. la **2 cor.**

2. Memorialul arhiepiscopului și metropolitului Andrei baron de Saguna, sau luptele naționale politice ale românilor 1846-1873, de N. Popea, arhim., vic. arhiep. Tomul I, dela 2 cor. 60 fil. la **2 cor.**

3. Insemnările unui trecător. Crâmpene din sbuciumările dela noi, de O. Goga, dela 3 cor. la **1 cor. 50 fil.**